189 19

Hella Automotive México S.A. de C.V.

Avenida 1o de Mayo, No. 120, piso 6,
Col. San Andres Atoto
Naucalpan de Juarez, Edo. Mex. C.P.53500
RFC. EOP640608I13

INVOICE **529306**

Folio Fiscal	DE6BCB57-9BBC-4AA5-84E5-C8A48DD37754
Certificado SAT	00001000000404477432
Fecha Certif.	2018-11-22T14:00:05
Certif. Emisor	00001000000402875600
Fecha Emisor	2018-11-22T13:59:45

BILL TO	SHIP TO	SHIPPING DATA	
MAGNA P T SPA Via dei Ciclamini, 4 Modugno Bari BA IT Zip Code: 70026 RFC: XEXX010101000 VAT: IT04886850728	MAGNA P T SPA Via dei Ciclamini, 4 Modugno Bari BA 70026 ITALY	MODE OF TRANSPORT CUSTOMER PLANT INCOTERM UNLOADING POINT DELIVERY SID NUMBER DUNS NUMBER	TRUCK 100 EXW "SAN JOSE 14248 80794770 816474175

EXPEDITON PLACE	REGIMEN FISCAL	TIPO DE COMPROBANTE
San José Iturbide,Guanajuato, 37980	601 - REGIMEN GENERAL DE LEY PERSONAS MORALES	I - INGRESO

PAYMENT TERM	SUPPLIER	FORMA DE PAGO	MONEDA
Net 60 days	91020902	99 - Por definir	USD

USO CFDI	METODO DE PAGO
P01-Por definir	PPD - PAGO EN PARCIALIDADES O DIFERIDO

QUANTITY	UM	PART NUMBER	CUSTOMER PART NUMBER	DESCRIPTION	P. ORDER	U. PRICE USD	AMOUNT
3456	PC	.010.027-007	2507057901	SENSOR DE RANGO DE TRANSMISION 550002704003 6PD 6PD		6,6300	22,913,28

CLAVEPRODSERV: 32101600
CLAVEUNIDAD: H87

IMPUESTO: 002 IVA
TIPO FACTOR: TASA
TASA: 0
IMPORTE: 0,00

COUNTRY OF ORIGIN: MEXICO

180209338
5008952411

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 3456
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 28/01/19
Firma

Total Qty Pcs: 3.456 Net Weight:: 141,696 KG Gross Weight: 199,380 KG
Container code: Total Qty Containers: 1

(TWENTY-TWO THOUSAND NINE HUNDRED THIRTEEN DOLLARS 28/100. USD.)

"This document will be paid for it's total amount, no partial payments"

SUBTOTAL	22.913,28
0%	0,00
TOTAL	22.913,28

Cadena original del complemento de certificación digital del SAT

||1.0|DE6BCB57-9BBC-4AA5-84E5-C8A48DD37754|2018-11-22T14:00:05|e/vqIL h5hv/HXOI6kxII0KVLUXW2bwhckxTg1ZcU43L1jaT+ef+5QII8DkRPxLh3WsuF91nYkgS0I1rR8IACw2vZzxUBbqjUILPzQNtvxMoQbPq5kVcgzvN4QgK5gAkI1NlmYT099UCpG0qj3SDPlwSBJzSusxK9Yyvu1+M3baTIuPurNeFGRj05d/H4vQ9HHg3hvXQN7HncSHHMBLLxQHMr/qMzAAj0CXSIBwUNzq4XOHMlkNgE7leGXYQ1Scr6pTIwPeICX1G|2OIIFEld+1phg2UUqjxZmlb29+VAC8gfAWwkvMhcSd/xHadS3Y2zZXzjNkvXpMPbT43aQYm5NA==|00001000000404477432||

Sello digital emisor

e/vqIL h5hv/HXOI6kxII0KVLUXW2bwhckxTg1ZcU43L1jaT+ef+5QII8DkRPxLh3WsuF91nYkgS0I1rR8IACw2vZzxUBbqjUILPzQNtvxMoQbPq5kVcgzvN4QgK5gAkI1NlmYT099UCpG0qj3SDPlwSBJzSusxK9Yyvu1+M3baTIuPurNeFGRj05d/H4vQ9HHg3hvXQN7HncSHHMBLLxQHMr/qMzAAj0CXSIBwUNzq4XOHMlkNgE7leGXYQ1Scr6pTIwPeICX1G|2OIIFEld+1phg2UUqjxZmlb29+VAC8gfAWwkvMhcSd/xHadS3Y2zZXzjNkvXpMPbT43aQYm5NA==

Sello digital SAT

W1TILoG9Eog7PNb2K5pnFel6gwcBmvCim5z20OCBqiKyRqy2NkpNmy/lz0oQo+WSUYmmkLblp95NUOQZ+XIIYv860t/kPWP2FQIYrAgQ5QYNlSig/6ETZ0aHD1qgfgqLLC1Q/qkWqpGKmLaCT/tMLfIA2jZJamcbR4DDeHXAELsCNndjGEPZ/JIRQbNNQRpjKoTanXIIVowOLECU2U/vdfMM2iyPlw8wIRVI2asyCwU0vjGpC6tvLYmtG0xFelSQVkG8+2kL+WBFtdckOjyEkZnE01Bq2l4/+XIkTSz0Rp5nIO5Zsyt/GQ2FXFVw7WZNtIB6JqWSsOGQ2Q|KICy0FuA==

-ESTE DOCUMENTO ES UNA REPRESENTACION IMPRESA DE UN CFDI-

Hella-07-383 Pertenecen al Procedimiento GH-07-11

Hella Automotive Mexico SA de CV
Av. Ing. Antonio Gutierrez Cortina No. 16
Parque Opción, San José Iturbide
Guanajuato, México, C.P. 37980
Tel. (52)419-198-8100/01, Fax. (52)419-198-4064
R.F.C. EOP-640608-I13

Nota de entrega / Delivery Note

N° 80794770

Fecha: 21.11.2018
No. Proveedor / Supplier Nr.: 91020902

COPIA

Cond. de entrega/Incoterms: EXW "SAN JOSE ITURBIDE, GTO"

Destinatario / Ship to:

MAGNA P T SPA
Via dei Ciclamini, 4

Modugno Bari BA IT
70026

CANTIDAD QUANTITY	N° DE PARTE PART NUMBER	DESCRIPCION DESCRIPTION	ORD.COMPRA PURCH. ORD.	LOTE BATCH	PRECIO PRICE	IMPORTE AMOUNT
3,456	010.027-007 2507057901 Fracción Arancelaria	SENSOR DE RANGO DE TRANSMISION 6PD 6PD Harm Code :	550002704003		6.63000	22,913.28
	Código Contenedor /	Container Code : Qty. Container/Pallet 24 Country of origin/Pais Origen: Mexico				
	Net weight:/Peso Neto:	141.696 KG Gross weight/Peso Bruto:		199.380 KG		

Purchase hereby agrees that any and all publication or use of Hella trademarks is under license from Hella KGaA Hueck & Co. for this sale. Purchaser agrees to mark any and all publication or use of Hella trademark with a "tm".

Subtotal	22,913.28
IVA	0.00
Total	22,913.28

80794770

Total Qty. Container/Pallet 24 PC

HF-28463_HAM-L Pertenecen al Procedimiento SW-28050_HAM_L

UPS SCS (ITALY) SRL
VIA GALILEO GALILEI, 5 - UFFICI
VIA FERMI, 2 - MAGAZZINI IMPORT
20068 PESCHIERA BORROMEO (MI)
TEL. 02.3216.61 - FAX. 02.32166.418

BOLLETTINO DI RITIRO E CONSEGNA

DATA: **23.01.19**

DESTINATARIO:

Compagnia:	COMBIMAR VIA PRIMO MAGGIO 1 MELZO
Indirizzo di consegna: sig. NICOLA MIGLIETTA Tel: 0805858658 / 0805858531	GETRAG SRL VIA CICLAMINI 4 70026 MODUGNO

DATI MERCE:

CRT:	8	KGS:	1574	CBM:	11,477	POSIZ.:	7796459000
CRT:		KGS:		CBM:		POSIZ.:	
CRT:		KGS:		CBM:		POSIZ.:	
CRT:		KGS:		CBM:		POSIZ.:	

MITTENTE:

CONSEGNA IN: PORTO FRANCO

A/M CORRIERE: **COMBIMAR**

NOTE:	per accettazione della spedizione e delle clausole di cui sopra:
UFF.IMPORT MARE/ **IN ALLEGATO DOX DA CONSEGNARE TASSATIVAMENTE A GETRAG INSIEME ALLA MERCE + BUONO DI RITIRO MERCE**	

NON SI ACCETTANO RISERVE GENERICHE. LE RISERVE VANNO QUANTIFICATE E QUALIFICATE AL MOMENTO DELLA CONSEGNA MERCE.

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

28 GEN 2019

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

2449

COMBIMAR agemar

COMBIMAR & AGEMAR SPA
AGENZIA MARITTIMA CONSOLIDATORI N.V.O.C.C.
Via Primo Maggio 1 - 20066 Melzo (MI) - Tel. 02.2743061
Fax: Export 02.274306280 - Import 02.274308291 - Amministrazione 02.274306313
www.combimar... agemar.it - e-mail: info@combimaragemar.it

Melzo , 23/01/2019

NVOBDC MA: 1190123F6P

[redacted]

[redacted]

COMBIMAR & AGEMAR SPA
VIA PRIMO MAGGIO 1 MELZO (MI)
20066 MILANO

[redacted]

Spedizione 01/18/215918 01/18/922352

Descrizione Documento	Riferimento	Data Riferimento
VS RIFERIMENTO	7796459000	23/01/2019 00:00:00
BOLLETTINO CONSEGNA IMPORT MAR	20/19/003893	23/01/2019 00:00:00
BOLLETTINO CONSEGNA IMPORT MAR	20/19/003893	23/01/2019 00:00:00

40 HIGH CUBE	TGHU	976331 4	H7410639	8		SENSORI DI TRASMISSONE	1.574,00	11,48

Annotazioni
Dimensioni: 8 125 X 105 X 100

[redacted]

****
L'AUTISTA HA L'OBBLIGO DI FARSI SEGNALARE AL MOMENTO DELLO SCARICO SUL PRESENTE BOLLETTINO INTEGRITA', NON INTEGRITA' E/O EVENTUALI RISERVE E/O DANNEGGIAMENTI DELLA MERCE CONSEGNATA
****

in all.to/t

MARTINO MICHELE S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70025 Modugno (BA)

28 GEN 2019

"ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Marika Filicetti

NB.
BANCALI ROTTI
5
TORCE SCONDIZIONATA

Buona Consegna
BLUE BLUCE VENEZIA
BF 950 DX

Supply Chain Solutions™

UPS OCEAN FREIGHT SERVICES, INC.

OTI License No. 016871N

MULTIMODAL TRANSPORT OR PORT TO PORT SHIPMENT

Waybill

[X] *Waybill [ ] *Bill of Lading

SHIPPER/EXPORTER ELLA AUTOMOTIVE MEXICO SA DE CV ARR EL CASTÍLLO KM 10.5 L SALTO JA 45680 MX	DOCUMENT NO. EXITVERMIL84625 BILL NUMBER 7796459000 EXPORT REFERENCES
ASSIGNEE ETRAG (OCEAN) SCHEITZER LOGISTIK IA DEI GERANI Z.I. IODUGNO 70123 IT	FORWARDING AGENT-REFERENCES UPS SCS MEXICO S.A. DE C.V AV. EUGENIA NO.189 COL. NARVARTE ORIENTE MEXICO CDMX 03020 MX POINT AND COUNTRY OR TERRITORY OF ORIGIN EL SALTO JA MX
NOTIFY PARTY ETRAG (OCEAN) SCHEITZER LOGISTIK IA DEI GERANI Z.I. IODUGNO 70123 IT	DELIVERY AGENT UPS SCS (ITALY) SRL AS AGENT FOR UPS EUROPE SPRL VIA GALILEI, 5 PESCHIERA BORROMEO 20068 IT
PLACE OF RECEIPT SAN JOSE ITURBIDE	LCL

PORTING CARRIER (Vessel Name or Designation of other means of transportation) SC RITA 848E	SEA/AIR PORT OF LOADING VERACRUZ, MX	FINAL DESTINATION DOOR To OCEAN PORT	
SEA/AIR PORT OF DISCHARGE ENOA, IT	PLACE OF DELIVERY MILANO	PRE-CARRIAGE BY	PLACE OF RECEIPT BY PRE-CARRIER

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MARKS AND NUMBERS	NO. OF PKGS.	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS (see Paragraphs 15-16 on reverse side)	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
TRNO: TGHU9763314 EALCODE1: H7410639 IARKS & NO: GETRAG PA	8	PACKAGE SAID TO CONTAIN 27648 PIECES SENSOR TRANSMISION RANGE / SENSOR DE TRANSMISION DE RANGO HS CODE:9031.80.99	1,574.000 KG 3,470.080 LB	11.477 M3 405.253 F3
XPRESS BILL OF LADING/NO ORIGINALS ISSUED REIGHT COLLECT				

NOTE: THE CARRIER'S LIABILITY WILL BE LIMITED AS FOLLOWS: DURING ANY INTERNATIONAL AIR TRANSPORTATION, AS PROVIDED BY APPLICABLE INTERNATIONAL CONVENTION; DURING ANY TRANSPORTATION GOVERNED WITH THE FORCE OF LAW BY U.S. CARRIAGE OF GOODS BY SEA ACT, TO $500 PER PACKAGE OR FOR CARGO NOT PACKAGED $500 PER CUSTOMARY FREIGHT UNIT; DURING TRANSPORTATION WITHIN MEXICO, TO $0.10 PER POUND; AND DURING ALL OTHER TRANSPORTATI EXCEPT WHERE OTHERWISE PROVIDED BY APPLICABLE LAWS, TO $0.50 PER POUND. THESE LIMITS MAY BE INCREASED BY DECLARING A HIGHER VALUE PER KG, PACKAGE, CUSTOMARY FREIGHT UNIT OR SHIPMENT IN THE FOLLOWING SPACE/ PAYING A HIGHER FREIGHT (SEE CLAUSE 7.2 ON THE REVERSE SIDE)
$ 0 PER KG, PACKAGE, CUSTOMARY FREIGHT UNIT, OR ENTIRE SHIPMENT (Circle one). FOR PORT-TO-PORT SHIPMENTS, ARRANGEMENTS FOR ON-CARRIAGE MADE BY A UPS COMPANY ARE MADE IN CAPACITY AS AGENT AND TRANSPORTATION BROKER, UNLESS A BILL OF LADING ISSUED BY A UPS COMPANY IDENTIFIES A UPS COMPANY AS CARRIER FOR SUCH ON-CARRIAGE.

RECEIVED at the Place of Receipt or (where this is a Port to Port shipment) at the Sea/Air Port of Loading in apparent external good order and condition, except as otherwise noted, the packages and/or goods (or, if the goods are in containers, the containers) described above for transportation to the Place of Delivery of the Sea/Air Port of Discharge, as the case may be.

The contract of carriage evidenced by this document is subject to all the terms and conditions set forth on this side and the reverse side. It is also subject to all laws and other provisions incorporated by reference into this document. Copies of all terms and conditions are available on request. If this document is a Bill of Lading, 0 originals are signed. When one original is accomplished, the other (s) will be void.

VERACRUZ — ISSUED AT

08-Dec-2018 — DATE

UPS OCEAN FREIGHT SERVICES, INC.
carrier

X _____

CHARGES	PREPAID	COLLECT

*If the Bill of Lading box is checked, and if an "To Order" box is not checked, this document will constitute a negotiable bill of lading, which must be surrendered before the Goods may be released. If only the Waybill box is checked, this document will constitute a non-negotiable seaway waybill, which does not have to be surrendered to obtain release of the Goods. If neither box is checked, or both boxes are checked, this document will be a non-negotiable seaway waybill, which, in carrier's sole discretion, may not be required to be surrendered to obtain release of the Goods.

23UOFS101 REV 04/